APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE



(Healthcare) (स्वास्थय देखभाल) सहायता हेत् आवेदन प्रारूप foundation APPLICATION DATE :05 Building block of life APPLICATION No. 1 22 (02) 0741 काचेदन तिथी आवेदन संख्या : AGE-YEARS आयु-वर्ष SEX लिंग NAME of APPLICANT : आवेदक का नाम FATHER'S/SPOUSE'S NAME पिता/कटुम्भ का नाम PRESENT RESIDENCE ADDRESS वर्तमान आवासीय पता gali Kestav Kuti Dava Vaala Mathura, U.P. PERMANENT RESIDENCE ADDRESS : स्थाई आवासीय पता arme as ahouse OCCUPATION : MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अदिवाहित) व्यवमाय (Attach Proof of Income) TOTAL ANNUAL INCOME : ami 14 (आव का साह्य संलग्न) कुल वार्षिक आव PAN No. स्थाई खाता संख्या ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): Yes / No क्या आप आय कर दाता है (जो मान्य हो उस पर सही का निशान लगाये। हां / नही FAMILY DETAILS परिवार विवरण Age (Years) Gender Relation with Applicant Name of Family Member Sr. No. आवेदक के साथ सम्बध उप्र (वर्ष) क्रम संख्या परिवार के सदस्यों का नाम लिंग Husband 49 $\Lambda \Lambda$ Swanus ikishan M uneera χ. BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता के लिये विनति आधार Ration Card (Attach Copy) **BPL Card EWS Certificate** Any Other (Attach Card Copy) (Attach Certificate Copy) Basis/Proof उपभोक्ता कार्ड गरीबी रेखा के नीचे प्रमाण पत्र अल्प आय वर्ग ग्रमाण पत्र अन्य कोई साक्य (प्रमाण पत्र की छात्रा प्रति संसान करे। (प्रमाण पत्र की छाया प्रति संलग्न करे। (प्रयाण पत्र को छाया प्रति संतरन करे। "PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहापता हेतु किये गये विनती का उद्देश्य: Medical Reports/Prescriptions Attached Sr. No. अस्पताल/डॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न क्रम संख्या Cataract emile MINA CHY ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतू कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्त्रोत से लिया गया हो? AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED NAME of OTHER SOURCE Sr. No. ली गई सहायता रासी

अन्य स्त्रीत का नाम

20000/-

क्रम संख्या

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा चोषणा पत्र:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing a liable for rejection/cancellation.
- 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such was requested by me.
- 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the for which this assistance is requested.
- में घोषणा करता है कि इस प्रकल में दिये गये सभी विवरण मेरी जानकारी के अनुसार सत्य एवं सड़ी है। यदि कोई विवरण एवं कथन असत्य पाया जाता है तो मेरी सहायता निरस्त को जा सकते.
- 2) में! द्वारा जो सहायता राति "कोशिका फाउन्डेशन", से ली जा रही है, उसका उपयोग उसी उदेश्य की पूर्ति के लिये किया आवेगा, जो इस प्रारूप में भग गया है।
- में पुष्टि करता हूँ कि जिस सहायता डेतु यह प्रार्थन की यह है, उस ग्रांत का आंशिक या सकल हिस्सा किसी अन्य स्रोत/नियोवक/यीमा कम्पनी से न तो लिया है और न ही पविष्य में लूँगा।

AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करार)

- 1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and it's Trustees to use/publish/put-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about it's activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.
- 2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision is this regard will be final and acceptable to me.
- 1) इस प्रपत्र पर अपने हस्तक्षर या अंगठे की छाप लगाकर, मैं (आवेदक) अपनी सहमति की पुष्टि करता हूँ एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके न्यासीयों " को अधिकृत करता हूँ कि मेरा नाम, पता, फोटो और जो जिल्हण इस प्रपत्र में मोधित है, उसे "कोशिका" एवम् न्यासी, दान, बाचना/बा दूसरे उद्देश्य से जुडी गतिबिधियों और उपलब्धियों के लिये किसी भी प्रसार माध्यम से प्रसारित करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रथव का विवरण मेरे इलाज के पहले या बाद में करने के लिए "कोशिका फाउडेंसन" व न्यासी अधिकृत है।
- 2) मैं (आवंदक) इस बात से सहमत हूँ कि मेरा बाम, पता, फोटो और विवरण जो कि सहायता के उद्देश्यों से प्रार्थित है मुझे स्वतः सहायता का हकदार नहीं बनता। इस सम्बंध में "कोशिका" एवम् उसके न्यासियों का निर्णय अतिम और बाध्यकारी होगा।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेदक के हस्ताधर या अंगूठे का निशान

AGREEMENT by HOSPITAL (हस्पतास द्वारा करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves it's right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & it's outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility

हमारे ऑधकृत, हस्ताक्षरी की और से मामले/रोगी को "कोशिका फाउन्डोशन" से वितिय सहायता हेतु सिफारिश की जाती है, जिसे हम (हस्पताल) निम्न प्रकार से मान्य व स्वीकार करते हैं।

- 1) यह कि न तो वर्तमान और न ही भविष्य में वितिय सहायता किसी गैर सरकारी संस्थान या किसी अन्य स्त्रोत से ठकत रोगी/यामले में लेंगे या ले रहे है, जैसे कि हमने "कोशिका फाउन्टेशन" से सिकारिक विश्वि उक्त के सम्बंध में "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा गरर हेतु कि है। यदि "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा सहायता विश्वित आशिक सकत हेतु मन्तुर नहीं किया जाता है तो अस्पताल किसी अन्य गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य सनसाधन से सहायता लेने का अधिकार सुरक्षित रखता है। इस पृष्टि में स्पष्ट कहा जाता है कि अस्पताल द्वितीय मदद उक्त रोगी/मामले हेतु किसी गैर सरकारी संस्था या किसी अन्य साधन से नही लेगा/लेगी।
- "ब्रोशिका फाउन्टेशन" से ली गई सहायता केवल विविच प्रकृति की है। ऐगी पर हस्पताल द्वारा दी गई सलाह या किये गये उपचाएप्रक्रिया का चुनाव रोगी एवं हस्पताल के बोच का विषय है और "कोशिका फाउन्डेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिये इस्पताल में रोगी के इलाव मुख्य और आने जाने की सारी जिम्मेदारी रोगी एवं इस्पताल

को होगी और "कोशिका" को कोई भूमिका या जिम्मेदारी इस मामले में नहीं होगी। RECOMMENDED FOR ACCEPTENCES स्वीकृती के लिए संस्तुति Administrator **Date of Surgery** ऑपरेशन की वारीख MBBS, DNB Ophological Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory Rag. (Name of Dr. & Regn. No. with Stamp) an Digit के पर हरकता अधिकृत अधिकारी

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

Date..... हावरा की मिपिये हस्ताक्षर व रवि. र

आन्तरिक ठपयोग हेत्

SIGNATURE of TRUSTEE 1 SIGNATURE of TRUSTEE 2 न्यासी हस्ताक्षर । न्यासी इस्ताक्षर 2